



EUROPEISKA
UNIONENS RÅD

Bryssel den 19 mars 2001 (23.4)
(OR. fr)

7191/01

LIMITE

PUBLIC 2

INSYN

Ärende: FÖRTECKNING ÖVER RÅDETS RÄTTSAKTER FÖR FEBRUARI 2001

Detta dokument innehåller

- i **bilaga I** en förteckning av de slutliga rättsakter som antagits av rådet under februari 2001. Sammanställningen åtföljs av offentliga uttalanden till protokollet (**bilaga II**). Där anges även eventuella röster mot, nedlagda röster samt röstmotiveringar.

Det bör noteras att endast de protokoll som avser slutligt antagande av rättsakter äger giltighet. Utdrag ur de berörda protokollen samt den information som återges i bilagorna I och II till detta dokument är tillgängliga för allmänheten via Internet på webbplatsen Eudor (<http://www.eudor.com>; se rubriken "Insyn i rådets lagstiftande verksamhet").

- i **bilaga III** en förteckning över övriga rättsakter¹ som antagits av rådet under februari 2001 och i förekommande fall omröstningsresultat, röstmotivering och uttalanden som rådet har beslutat offentliggöra.

¹ Med undantag av vissa rättsakter med begränsad räckvidd såsom beslut om förfaranden, utnämningar, beslut av organ som inrättats genom internationella överenskommelser, beslut om enskilda punkter i budgeten osv.

FEBRUARI 2001			
SLUTLIGA RÄTTSAKTER	ANTAGNA TEXTER	UTTALANDEN	OMRÖSTNINGAR OCH RÖSTMOTIVERINGAR
Rådets 2329:e möte (ekonomiska och finansiella frågor) den 12 februari 2001 Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av rådets direktiv 91/68/EEG vad gäller scrapie	PE-CONS 3606/01		Kvalificerad majoritet
Rådets 2330:e möte (utbildning och ungdomsfrågor) den 12 februari 2001 Europaparlamentets och rådets beslut om en rad åtgärder gällande det transeuropeiska nätet för insamling, produktion och spridning av statistik över varuhandeln med länder i och utanför gemenskapen (Edicom)	PE-CONS 3604/01		Kvalificerad majoritet
Europaparlamentets och rådets förordning om frivilligt deltagande för organisationer i gemenskapens miljölednings- och miljörevisionsordning (EMAS)	PE-CONS 3658/00 + REV 2 (de) + COR 1 (fr,de,it,nl,en,el,es,pt,fi,sv) + COR 2 (fi) + COR 3 (da) + COR 4 (fi) + REV 3 (it)	7/01, 8/01	Kvalificerad majoritet

FEBRUARI 2001			
SLUTLIGA RÄTTSAKTER	ANTAGNA TEXTER	UTTALANDEN	OMRÖSTNINGAR OCH RÖSTMOTIVERINGAR
Rättsakt som antagits efter Europaparlamentets andra behandling inom ramen för medbeslutandeförfarandet Förslag till Europaparlamentets och rådets direktiv om driftskompatibiliteten hos det transeuropeiska järnvägssystemet för konventionella tåg (13.2.2001)	Ref. dok. 6094/01 PE-CONS 3621/01		Kvalificerad majoritet
Skriftligt förfarande avslutat den 14 februari 2001 Rådets förordning om fastställelse av åtgärder som skall tillämpas under 2001 för torskbeståndets återhämtning i Irländska sjön (ICES-område VII a)	5369/01 + COR 1 + COR 2 (es,fi,fr,pt,sv)		Kvalificerad majoritet
Skriftligt förfarande avslutat den 15 februari 2001 Europaparlamentets och rådets direktiv om avsiktlig utsättning av genetiskt modifierade organismer i miljön och om upphävande av rådets direktiv 90/220/EEG	PE-CONS 3664/01	9/01, 10/01, 11/01, 12/01, 13/01, 14/01, 15/01, 16/01	F, I avstod Kvalificerad majoritet

FEBRUARI 2001			
SLUTLIGA RÄTTSAKTER	ANTAGNA TEXTER	UTTALANDEN	OMRÖSTNINGAR OCH RÖSTMOTIVERINGAR
Rättsakt som antagits efter Europaparlamentets andra behandling inom ramen för medbeslutandeförfarandet Förslag till Europaparlamentets och rådets direktiv om rekonstruktion och likvidation av försäkringsföretag (15.2.2001) Rådets 2332:e möte (jordbruk) den 26 februari 2001 Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av rådets direktiv 89/48/EEG och 92/51/EEG om den generella ordningen för erkännande av yrkeskvalifikationer och av rådets direktiv 77/452/EEG, 77/453/EEG, 78/686/EEG, 78/687/EEG, 78/1026/EEG, 78/1027/EEG, 80/154/EEG, 80/155/EEG, 85/384/EEG, 85/432/EEG, 85/433/EEG och 93/16/EEG om yrkena sjuksköterska med ansvar för allmän hälso- och sjukvård, tandläkare, veterinär, barnmorska, arkitekt, farmaceut och läkare Europaparlamentets och rådets direktiv om tillnärmning av medlemsstaternas lagar och andra författningar rörande tillämpning av god klinisk sed vid kliniska prövningar av humanläkemedel	Ref. dok. 6102/01 PE-CONS 3613/01 PE-CONS 3663/1/01 REV 1 + REV 1 COR 1 (fi) + REV 2 (pt) PE-CONS 3605/01 + COR 1 (fi) + COR 2 (nl) + COR 3 (pt)	17/01, 18/01, 19/01 20/01, 21/01, 22/01	Kvalificerad majoritet Kvalificerad majoritet NL röstade emot Kvalificerad majoritet

UTTALANDE 7/01

Uttalande från den tyska delegationen om ändringsförslag 13

"Den tyska förbundsregeringen utgår ifrån att de riktlinjer som kommissionen skall utfärda, på grundval av den nu uppnådda kompromissen om artikel 3.3 b (Europaparlamentets ändringsförslag 13, 38, 46) faktiskt kommer att skapa lättnader för de i förordningen så kallade små företagen och små organisationerna. I synnerhet utgår Tyskland ifrån att undantagen inte enbart eller huvudsakligen inskränker sig till mikroföretagen och att förutsättningarna för undantag från den årliga valideringsperioden regleras på så sätt att små företag och små organisationer med obetydliga konsekvenser för miljön normalt omfattas av undantagsföreskrifterna."

UTTALANDE 8/01

Uttalande från den österrikiska delegationen

"Österrike förklarar att landet endast kommer att tillämpa den enligt förfarandet i artikel 14 fastställda riktlinjen för vilken det finns ett uppdrag att utarbeta regler och som uteslutande gäller detta uppdrag. I synnerhet kommer Österrike endast att tillämpa sådana riktlinjer om dessa inte särskilt står i strid med artiklarna i förordningen respektive bilaga 5 till förordningen och om dessa riktlinjer heller inte särskilt begränsar artiklarna i förordningen respektive bilaga 5 till förordningen.

Vidare kommer sådana riktlinjer endast att tillämpas av Österrike om tolkningarna och villkoren i sådana riktlinjer står i överensstämmelse med alla villkor i förordningen, i synnerhet även med villkoren i artiklarna i förordningen och bilaga 5 till förordningen."

UTTALANDE 9/01

UTTALANDEN FRÅN KOMMISSIONEN

Till artikel 32

"Kommissionen noterar medlagstiftarnas enighet om skäl 13 och artikel 32, på grundval av ändringsförslag 1 och 28, särskilt när det gäller tidpunkt för framläggande av ett förslag om genomförande av protokollet om biosäkerhet samt innehållet i ett sådant förslag.

Med hänvisning till sin initiativrätt uttalar kommissionen att den inte kan godta att vara bunden av bestämmelserna i denna artikel, vare sig ifråga om tidpunkt för eller innehåll i ett framtida förslag.

Kommissionen bekräftar emellertid sitt åtagande att, efter ingående behandling av alla tänkbara konsekvenser, lägga fram ett förslag som syftar till att fullt ut genomföra protokollet om biosäkerhet."

UTTALANDE 10/01

UTTALANDEN FRÅN KOMMISSIONEN

Till ändringsförslag 35

"För att underlätta medlemsstaternas skyldighet att vidta nödvändiga åtgärder för att garantera spårbarheten och märkningen under alla faser av utsläppandet på marknaden av genmodifierade organismer som är tillåtna enligt del C i ett ändrat direktiv 90/220/EEG, bekräftar kommissionen åter att den har för avsikt att under 2001 lägga fram lämpliga förslag i detta syfte.

Kommissionen bekräftar därutöver samtidigt att den, med beaktande av resultaten av sammanträdet med medlemsstaternas sakkunniga den 29 november 2000, har för avsikt att lägga fram förslag vars syfte är att införa lämplig spårbarhet när det gäller produkter härledda ur genmodifierade organismer, samt att komplettera märkningsbestämmelserna i enlighet med vitboken om livsmedelssäkerhet."

UTTALANDE 11/01

UTTALANDE FRÅN DEN ITALIENSKA DELEGATIONEN

"Med beaktande av den enighet som nåtts vid medlingsförfarandet angående revideringen av direktiv 90/220 betonar den italienska delegationen att de vägande skäl som motiverade att Italien avstod från att rösta i samband med den politiska överenskommelse som uppnåddes med kvalificerad majoritet vid rådets möte (miljö) den 24 juni 1999 ännu inte har undanröjts. Detta beror bland annat på att det inte har lagts fram något fullständigt utkast till rättsakt i syfte att garantera märkning av och möjlighet att spåra genetiskt modifierade organismer och därav härledda produkter."

UTTALANDE 12/01

UTTALANDE FRÅN DEN DANSKA, GREKISKA, FRANSKA, ITALIENSKA, ÖSTERRIKISKA OCH LUXEMBURGSKA DELEGATIONEN

"Med beaktande av principerna om förebyggande och försiktighet kan delegationerna från medlemsstaterna Danmark, Grekland, Frankrike, Italien, Österrike och Luxemburg

- bekräfta att det å ena sidan är nödvändigt att införa ett striktare, klarare och mera fullständigt regelverk när det gäller riskbedömning och riskhantering (med tanke på de europeiska ekosystemens särskilda karaktär), övervakning, spårbarhet och märkning av genetiskt modifierade organismer samt att det å andra sidan är nödvändigt att rent allmänt återställa allmänhetens och marknadsaktörernas förtroende,
- konstatera att genom bestämmelserna i det ändrade direktiv 90/220/EEG förbättras avsevärt men endast delvis det befintliga regelverket, samt betona de väsentliga förbättringar som gjorts i fråga om öppenhet, allmänhetens tillgång till information, biologisk övervakning av territoriet, gradvis borttagande av markörer för antibiotikaresistens, rättssäkerhet och ratificering av protokollet om biosäkerhet,
- begära att kommissionen fullföljer sitt åtagande att inom kort lägga fram fullständiga förslag till lagstiftning om spårbarhet och märkning på området genetiskt modifierade organismer, om miljöansvar och ratificering av protokollet om biosäkerhet.

Därför kan ovan nämnda delegationer

- bekräfta sin avsikt att inom ramen för sina befogenheter verka för att nya tillstånd för odling och utsläppande på marknaden av genetiskt modifierade organismer tills vidare inte beviljas, i avvaktan på antagande av effektiva bestämmelser om fullständig spårbarhet av genetiskt modifierade organismer, vilket möjliggör en tillförlitlig märkning av samtliga produkter som framställts av genetiskt modifierade organismer,
- begära att kommissionen snabbt ser till att det inrättas ett system för miljöansvar, som komplettering till den ramlagstiftning som behövs för en utveckling på bioteknikens område och även på andra miljöområden."

UTTALANDE 13/01

UTTALANDE FRÅN FÖRENADE KUNGARIKET

"Förenade kungariket noterar den överenskommelse som nåtts om skäl 16 och tar till protokollet sin tolkning att den första meningen i skälet endast hänvisar till ersättningsansvar för miljöskador som hänför sig till verksamhet som omfattas av detta direktiv. Förenade kungariket erinrar härvid om Förenade kungarikets och andra delegationers uttalande till protokollet från rådsmötet den 24–25 juni 1999."

UTTALANDE 14/01

UTTALANDE FRÅN ÖSTERRIKE, TYSKLAND, BELGIEN, LUXEMBURG, FRANKRIKE, IRLAND OCH SPANIEN

"Med hänsyn till att det är viktigt att det i samband med genomförandet av det nya direktivet finns enhetliga bestämmelser om spårbarhet, märkning och övervakning av genetiskt modifierade organismer och produkter som innehåller sådana organismer anmodar Österrike, Tyskland, Belgien, Luxemburg, Frankrike, Irland och Spanien kommissionen

1. att snabbt fortsätta och i tid slutföra det påbörjade arbetet med nödvändiga instrument för effektiva system för spårbarhet, för införande av en enhetlig beteckning (unique identifier) för genetiskt modifierade organismer och för en enhetlig och konsekvent märkning av genetiskt modifierade organismer och produkter som innehåller sådana organismer (inbegripet foder) och skyndsamt avsluta det,
2. att snarast möjligt lägga fram förslag till riktlinjer som kan ersätta bilag VII i direktivet om planer för att övervaka effekterna av genetiskt modifierade organismer."

UTTALANDE 15/01

UTTALANDE FRÅN DANMARK, ÖSTERRIKE, FRANKRIKE, BELGIEN, TYSKLAND OCH SPANIEN

"Enligt uttalande vid medbeslutandeförfarandet gäller delarna A och D i Europaparlamentets och rådets direktiv om avsiktlig utsättning av genetiskt modifierade organismer i miljön och om upphävande av rådets direktiv 90/220/EEG också för genetiskt modifierade organismer som omfattas av sektorslagstiftning. Del B gäller också för genetiskt modifierade organismer som omfattas av sådan lagstiftning, om de inte är undantagna enligt artikel 5. Delegationerna samtycker till den uttalade ståndpunkten och noterar att den är obestridd i rådet och kommissionen."

UTTALANDE 16/01

UTTALANDE FRÅN IRLAND

"Det är en synnerligen viktigt att bestämmelserna i det nya direktivet om allmänhetens deltagande är effektiva. Dessa bestämmelser bidrar dels till ökad öppenhet dels är de betydelsefulla när det gäller att bygga upp allmänhetens förtroende för hela regleringsprocessen. Regleringen av genetisk modifierade organismer är oundvikligen komplicerad. För att underlätta allmänhetens effektiva deltagande i förfarandet med enskilda anmälningar, bör kommissionen för att informera och lugna allmänheten utarbeta lämpliga EU-riktlinjer om relevanta reglerings- och förfarandefrågor samt göra dem tillgängliga så snart som möjligt."

UTTALANDE 17/01

UTTALANDE FRÅN KOMMISSIONEN

"Kommissionen understryker att genomförande av undersökningar, föreläggande av rapporter och, i förekommande fall, förslag till lagstiftning, kommer att ske under förbehåll av att nödvändiga medel är tillgängliga."

UTTALANDE 18/01

UTTALANDE FRÅN KOMMISSIONEN

"Frågan om erkännande av utbildnings-, examens- och andra behörighetsbevis som erhållits utanför Europeiska unionen är aktuell endast för ett ganska begränsat antal medborgare i gemenskapen. I fördraget erbjuds i själva verket endast en begränsad rättslig grund för ett förenklat erkännande av utbildnings-, examens- och andra behörighetsbevis som erhållits av medborgare i tredje land.

Frågan om erkännande av utbildnings-, examens- och andra behörighetsbevis som erhållits i tredje land behandlas redan nu av företrädarna för de nationella myndigheter som har i uppdrag att genomföra det ömsesidiga erkännandet av utbildningsbevis.

Europeiska gemenskapernas domstol har just tagit fram nya principer som skall tillämpas av medlemsstaterna i detta sammanhang (se dom av den 14.9.2000 i mål C-238/98 Hocsman).

Kommissionen kommer att ta reda på om det finns situationer som ännu inte fått sin lösning och kommer eventuellt att föreslå lämpliga lösningar i sina kommande förslag."

UTTALANDE 19/01

GEMENSAMT UTTALANDE FRÅN PARLAMENTET/RÅDET/KOMMISSIONEN

"Europaparlamentet, rådet och kommissionen har samtliga den åsikten att det är viktigt att förfoga över konsoliderade versioner, som är lätt tillgängliga för var och en, av de juridiska texter som skall tillämpas på området ömsesidigt erkännande av yrkeskvalifikationer.

Sålunda har ett avsevärt kodifieringsarbete konkretiserats genom antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv 93/16/EEG (läkares fria rörlighet) och 1999/42/EG (den tredje allmänna ordningen). Dessutom har kommissionen för användarna ställt till förfogande en användarguide om den generella ordningen för erkännande av yrkeskvalifikationer.

Kommissionen har för avsikt att gå vidare med denna insats i två etapper: Först planerar man att fortsätta införlivandet av sektorsdirektiven inom en konsoliderad ram. Sedan skall kommissionen undersöka möjligheten att fortsätta med en konsolidering av direktiven om den generella ordningen, för att ytterligare förenkla friheten att tillhandahålla tjänster, i linje med slutsatserna från toppmötet i Lissabon.

Kommissionen kommer även att undersöka utvecklingen när det gäller den särskilda utbildningen för allmänläkare i medlemsstaterna och omfattningen av de problem som skillnader i fråga om utbildningens längd leder till. Vid behov kommer den att lägga fram förslag till senare samordning i detta avseende.

Kommissionen kommer att lägga fram en rapport senast under 2003.

Europaparlamentet och rådet noterar kommissionens planer samt att kommissionen kommer att hålla dem underrättade om hur arbetet fortskrider."

UTTALANDE 20/01

Till artikel 9

"Den nederländska delegationen förklarar att de etiska kommittéerna enligt nederländsk administrativ rätt är oberoende organ. Enligt artikel 9 i direktivet får sponsorn inte inleda ett kliniskt försök om en etisk kommitté avstyrkt detta. Den behöriga myndigheten har inte befogenhet att upphäva detta beslut.

Enligt det nederländska systemet för talan i administrativa ärenden innebär artikel 9 att det finns möjlighet att söka ändring av den etiska kommitténs beslut (se dok 8230/00 (bilaga II))."

UTTALANDE 21/01

Till artikel 9.5

"Den tyska delegationen utgår ifrån att relativpronomet "vars" i "eller vars framställning kräver sådana komponenter" i artikel 9.5 syftar på "aktiva beståndsdel(ar)".

UTTALANDE 22/01

Till den rättsliga grunden, artikel 5 i och artikel 9.6

"Den nederländska delegationen förklarar att den kommer att rösta emot direktivet, eftersom den anser att den rättsliga grund som angetts inte är korrekt. Direktivets bestämmelser om de sakliga, juridiska och etiska kriterier som ligger till grund för beslutet om att tillåta klinisk prövning eller inte kan inte grundas på artikel 95 i fördraget. Dessa kriterier har inget att göra med undanröjandet av handelshinder i syfte att upprätta den inre marknaden.

Den nederländska delegationen röstar också emot direktivet eftersom artikel 5 i gör det omöjligt att genomföra klinisk prövning på vuxna patienter som inte är i stånd att ge sitt medgivande, eftersom det krävs att det inte får finnas någon risk att prövningen medför risk, om villkoret inte är uppfyllt att den förväntade nyttan för den berörda personen skall vara tillräckligt stor för att riskerna skall kunna godtas. Även om Nederländerna anser att prövning som inte är till någon nytta för den berörda personen bör betraktas med största möjliga återhållsamhet, är det möjligt att föreställa sig omständigheter när en jämförande undersökning är nödvändig, till exempel vid klinisk prövning av läkemedel mot Alzheimers sjukdom. Nederländerna anser att den europeiska konventionen om mänskliga rättigheter och biomedicin, till skillnad från direktivet, tillför den nödvändiga nyanseringen i denna fråga.

Dessutom kommer den nederländska delegationen att rösta emot direktivet eftersom artikel 9.6 i detta skulle kunna motverka en framtida kliniskt och etiskt motiverad utveckling när det gäller genterapi av könsceller.

När det gäller förfarandet har den nederländska delegationen också invändningar mot den oskicklighet som rådet har uppvisat i detta ärende efter antagandet av den gemensamma ståndpunkten."

FEBRUARI 2001	
ÖVRIGA RÄTTSAKTER	Offentliggjorda omröstningsresultat
Rådets 2329:e möte (ekonomiska och finansiella frågor) den 12 februari 2001 Rådets förordning om förlängning av stimulans- och utbytesprogrammet för rättstillämpare på civilrättens område (Grotius – civilrätt) dok. 14072/00 + COR 1 + COR 2 Rådets förordning om införande av en slutgiltig antidumpningstull på import av kaliumpermanganat med ursprung i Folkrepubliken Kina dok. 5566/01 Rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 2450/98 rörande införande av en slutgiltig utjämningstull på import av stänger av rostfritt stål med ursprung i Indien dok. 14790/00 Gemensam ståndpunkt antagen av rådet inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av rådets direktiv 95/53/EG om fastställande av principerna för organisationen av officiell kontroll på djurfoderområdet samt av rådets direktiv 70/524/EEG, 96/25/EG och 1999/29/EG om djurfoder dok. 13724/00 Gemensam ståndpunkt antagen av rådet inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om allmän produktsäkerhet dok. 14614/00 + COR 1 + COR 2 (es) Gemensam ståndpunkt antagen av rådet inför antagandet av Europaparlamentets och rådets beslut om inrättande av ett program för gemenskapsåtgärder som skall uppmuntra medlemsstaterna att samarbeta för att motverka social utslagning dok. 13740/00 + COR 1 (nl) + COR 2 (pt) + COR 3	

FEBRUARI 2001	
ÖVRIGA RÄTTSAKTER	Offentliggjorda omröstningsresultat
- Rådets rekommendation i syfte att avhjälpa den ekonomiska politikens oförenlighet med de allmänna riktlinjerna för den ekonomiska politiken i Irland - Rådets beslut om offentliggörande av rekommendationen i syfte att avhjälpa den ekonomiska politikens oförenlighet med de allmänna riktlinjerna för den ekonomiska politiken i Irland dok. 5875/01 Rådets yttrande om Förenade kungarikets uppdaterade konvergensprogram för 1999–2000 till 2005–2006 dok. 6145/01 Rådets yttrande om Danmarks uppdaterade konvergensprogram för 2000–2005 dok. 6146/01 Rådets yttrande om Italiens uppdaterade stabilitetsprogram, 2002–2004 dok. 6147/01 Rådets yttrande om Frankrikes uppdaterade stabilitetsprogram för 2002–2004 dok. 6148/01 Rådets yttrande om Greklands stabilitetsprogram, 2000–2004 dok. 6149/01 Rådets yttrande om Österrikes uppdaterade stabilitetsprogram för 2000–2004 dok. 6150/01 Rådets yttrande om 2000 års uppdatering av Irlands stabilitetsprogram för 2000–2003 dok. 6151/01	

FEBRUARI 2001	
ÖVRIGA RÄTTSAKTER	Offentliggjorda omröstningsresultat
Rådets 2330:e möte (utbildning och ungdomsfrågor) den 12 februari 2001 Rådets resolution om tillämpningen av nationella system för fastställande av bokpriser dok. 13981/00 Rådets resolution om arkitektonisk kvalitet i stads- och landsbygds miljön dok. 13982/00 Rådets resolution om nationellt stöd till film och audiovisuella medier dok. 13980/00 + COR 1 (sv) + COR 2 (pt) + COR 3 (fr) + COR 4 (de,da,es,fr) + COR 5 (nl) Gemensam ståndpunkt antagen av rådet inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av bestämmelser för förebyggande, kontroll och utrotning av viss transmissibel spongiform encefalopati dok. 14780/00 + COR 1 (fi) Rådets 2331:e möte (allmänna frågor) den 26 februari 2001 Rådets förordning om inrättande av en mekanism för akuta ingripanden dok. 5711/01 + REV 1 (sv) Rådets förordning om genomförande av projekt för att främja samarbetet och handelsförbindelserna mellan Europeiska unionen och industriländerna i Nordamerika, Fjärran Östern och Australasien och om upphävande av förordning (EG) nr 1035/1999 dok. 6075/01 + COR 1 (en) + COR 2 (fi) Rådets gemensamma ståndpunkt om ändring av gemensam ståndpunkt 2000/696/GUSP om bibehållandet av särskilda restriktiva åtgärder mot Slobodan Milosevic och med honom associerade personer och om upphävande av gemensam ståndpunkt 98/725/GUSP dok. 6023/01 + COR 1 (fi) Rådets gemensamma ståndpunkt om ytterligare restriktiva åtgärder mot talibanerna och ändring av gemensam ståndpunkt 96/746/GUSP dok. 5822/01 + COR 1 (en) + COR 2 (de,el,fr,it)	

FEBRUARI 2001	
ÖVRIGA RÄTTSAKTER	Offentliggjorda omröstningsresultat
Rådets förordning om ingående av avtal genom skriftväxling mellan Europeiska gemenskapen och Republiken Bulgarien, Republiken Ungern och Rumänien om ömsesidiga handelsmedgivanden på förmånsbasis för vissa viner och spritdrycker och om ändring av förordning (EG) nr 933/95 dok. 14887/00 + COR 1 (el) + COR 2 (fr,fi) + COR 3 (de) + COR 4 (it) + COR 5 (en) + COR 6 (da) + COR 7 (es,pt) + COR 8 (sv) Resolution från rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet, om förstärkning av Europeiska unionens förmåga på räddningstjänstens område dok. 14527/00 + REV 1 (fi) Rådets förordning om stöd till Turkiet inom ramen för föranslutningsstrategin, särskilt om inrättandet av ett partnerskap för anslutning dok. 5116/01 Rådets beslut om undertecknande på Europeiska gemenskapens vägnar av ett samförståndsavtal mellan Europeiska gemenskapen och Demokratiska socialistiska republiken Sri Lanka om marknadstillträde för textil- och beklädnadsprodukter och om bemyndigande att tillämpa detta avtal provisoriskt dok. 5288/01 + COR 1 (pt) Rådets förordning om ändring av förordning (EEG) nr 3030/93 om gemensamma regler för import av vissa textilprodukter från tredje land dok. 5678/01 Rådets beslut om undertecknande och provisorisk tillämpning av avtalet mellan Europeiska gemenskapen och Bosnien och Hercegovina om handel med textilprodukter, paraferat i Bryssel den 24 november 2000 dok. 5285/01 + COR 1 (pt)	

FEBRUARI 2001	
ÖVRIGA RÄTTSAKTER	Offentliggjorda omröstningsresultat
Rådets beslut om ingående av ett avtal mellan Europeiska gemenskapen och Amerikas förenta stater om förlängning av samarbetsprogrammet inom högre utbildning och yrkesutbildning dok. 6286/01, 13381/00 + COR 1 (fi), COR 2 (pt) + COR 3 (fr) + COR 4 (de) + COR 5 (nl) + COR 6 (es) + COR 7 (da) + COR 8 (it) + COR 9 (pt) + COR 10 (fr) + COR 11 (nl) + COR 12 (da) + REV 1 (sv) + REV 1 COR 1 (sv) Rådets beslut om ingående av ett avtal mellan Europeiska gemenskapen och Kanadas regering om förlängning av samarbetsprogrammet inom högre utbildning och yrkesutbildning dok. 6288/01 + 13382/00 + COR 1 (fi) + COR 2 (it) + COR 3 (fr) Rådets beslut om förlängning av giltighetstiden för beslut 91/482/EEG om associering av de utomeuropeiska länderna och territorierna med Europeiska gemenskapen dok. 6197/01 Rådets beslut om ingående av samarbetsavtalet mellan Europeiska gemenskapen och Folkrepubliken Bangladesh om partnerskap och utveckling dok. 7617/99 såväl som samarbetsavtalet dok. 7595/1/99 REV 1 + COR 1 (de) Rådets förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 2820/98 om tillämpning av en flerårig ordning med allmänna tullförmåner under tiden 1 juli 1999–31 december 2001 i syfte att utsträcka tullfriheten utan någon kvantitativ begränsning till produkter med ursprung i de minst utvecklade länderna dok. 6333/1/01 REV 1	

FEBRUARI 2001	
ÖVRIGA RÄTTSAKTER	Offentliggjorda omröstningsresultat
Rådets 2332:e möte (jordbruk) den 26 februari 2001	
Gemensam ståndpunkt antagen av rådet inför antagandet av • Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av rådets förordning (EEG) nr 3528/86 om skydd av skogarna i gemenskapen mot luftföroreningar dok. 14644/00 • Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av rådets förordning (EEG) nr 2158/92 om skydd av gemenskapens skogar mot bränder dok. 14645/00 Rådets beslut om fastställande av reglerna för beviljande av ekonomiskt stöd på fiskeområdet till Guinea-Bissau dok. 8263/1/00 REV 1 Rådets förordning om ingående av protokollet om fastställande för tiden 3 maj 2000–2 maj 2002 av de fiskemöjligheter och den ekonomiska ersättning som föreskrivs i avtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Folkrepubliken Angolas regering om fiske utanför Angolas kust dok. 5136/01 Rådets förordning om antagande av ett protokoll om fastställande för perioden 3 december 1999–2 december 2002 av de fiskemöjligheter och den ekonomiska ersättning som föreskrivs i avtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Mauritius regering om fiske i Mauritius vatten dok. 9211/00 Rådets beslut om ingående av protokollet om fastställande för perioden 1 januari 2000–31 december 2001 av de fiskerättigheter och den ekonomiska ersättning som föreskrivs i avtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Revolutionära folkrepubliken Guineas regering om fiske utanför Revolutionära folkrepubliken Guineas kust dok. 5144/01 Europaparlamentets och rådets rekommendation om införande av minimikriterier för miljötillsyn i medlemsstaterna dok. PE-CONS 3603/01 + COR 1 (fi) + REV 1 (pt)	

FEBRUARI 2001	
ÖVRIGA RÄTTSAKTER	Offentliggjorda omröstningsresultat
Gemensam ståndpunkt antagen av rådet inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av rådets direktiv 95/21/EG om tillämpning av internationella normer för säkerhet på fartyg, förhindrande av förorening samt boende- och arbetsförhållanden ombord på fartyg som anlöper gemenskapens hamnar och framförs i medlemsstaternas territorialvatten (hamnstatskontroll) dok. 5179/01 + COR 1 (fi) Gemensam ståndpunkt antagen av rådet inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av rådets direktiv 94/57/EG om gemensamma regler och standarder för organisationer som utför inspektioner och utövar tillsyn av fartyg och för sjöfartsadministrationernas verksamhet i förbindelse därmed dok. 5178/01 + COR 1 (fi)	

=====